TÒA ÁN ND QUẬN HOÀN KIẾM
THÀNH PHỐ HÀ NỘI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập -Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 67/2023/HSST
Ngày: 18/4/2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀN KIẾM, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: **Bà Nguyễn Thị Hiền Hoà**
Các Hội thẩm nhân dân: - Ông Nguyễn Văn Hiệp
- Bà Nguyễn Thị Thiên Thuận

Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thanh Mai - Thư ký Tòa án nhân dân quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội.

Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội tham gia phiên tòa: Ông Trần Việt Phương - Kiểm sát viên.

Hôm nay ngày 18 tháng 4 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội, xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 42/2023/HSST ngày 10/03/2023 - theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 42/QĐXXST ngày 06 tháng 4 năm 2023 đối với bị cáo:

ĐẶNG TIẾN D; sinh năm1980 tại Hà Nội; hộ khẩu thường trú và nơi ở: Số 3 ngách 26/67 Đ, phường C, quận B, Thành phố Hà Nội; nghề nghiệp: Shiper; trình độ văn hoá: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Đặng M (đã chết) và bà: Nguyễn Thị Q; vợ là Trần Diệu L và có 02 con (lớn sinh năm 2006, nhỏ sinh năm 2012).

Danh chỉ bản số: 022 lập ngày 26/12/2022 tại Công an quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội.

Tiền án, tiền sự: (không).

Hiện bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú.

(Có mặt tại phiên tòa).

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên toà, nội dung vụ án như sau:

Khoảng 14h45’ ngày 23/8/2022, Tổ công tác 14/141 làm nhiệm vụ tại trước số nhà 210 Trần Quang Khải, phường Tràng Tiền, quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội, phát hiện Đặng Tiến D điều khiển xe mô tô mang biển kiểm soát 29D2 -595.77 có biểu hiện nghi vấn nên đã yêu cầu dừng xe để kiểm tra. Khi kiểm tra, D xuất trình được Giấy phép lái xe hạng A1 số 010218585692 mang tên Đặng Tiến D. Qua kiểm tra sơ bộ, Tổ công tác nghi vấn Giấy phép lái xe của D không có trong dữ liệu quản lý

của Bộ Giao thông vận tải. Tổ công tác đã đưa người và phương tiện về trụ sở Công an phường Tràng Tiền để làm rõ sự việc.

Tạm giữ của Đặng Tiến D: Một Giấy phép lái xe mô tô hạng A1 số 010218585692 mang tên Đặng Tiến D do sở giao thông vận tải cấp; một xe máy nhãn hiệu Honda Vision màu đen đỏ biển kiểm soát 29D2-595.77; một chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe gắn máy số 29011775 mang tên Trần Diệu L, biển số đăng ký 29D2-595.77.

Cơ quan Cảnh sát điều tra, Công an quận Hoàn Kiếm đã tiến hành xác minh tại Sở giao thông vận tải Hà Nội không cấp Giấy phép lái xe hạng A1 số 010218585692 mang tên Đặng Tiến D (có thông tin như trên).

Tại bản Kết luận giám định số 6504/KL-KTHS ngày 02/9/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội giám định một "Giấy phép lái xe" hạng A1, số 010218585692; họ tên Đặng Tiến D; ngày sinh 22/7/1980; nơi cư trú: Số 3 ngách 26 ngõ 67 Đ, phường C, quận B, Thành phố Hà Nội; ngày cấp: 10/6/2021; kết luận: "Giấy phép lái xe" hạng A1, số 010218585692 cần giám định là ***Giấy phép lái xe giả***.

Tại cơ quan điều tra Đặng Tiến D khai: Năm 2021 do dịch Covid nên khách hàng đi taxi không có, D chuyển công việc sang chở khách bằng xe mô tô. Tháng 5/2021 D mua Giấy phép lái xe mô tô hạng A1 với giá 1.100.000 đồng từ một tài khoản Facebook không quen biết tự giới thiệu là " Trung tâm đào tạo sát hạch lái xe Sơn Tây". Tài khoản trên có nói sẽ nhờ người thi lý thuyết và sát hạch giúp nên D gửi ảnh thẻ 3x4 qua tin nhắn để làm hồ sơ. Đến khoảng 10 ngày sau thì có người đi xe ôm (không rõ lai lịch) mang đến số 3/26/67 Đê Tô Hoàng giao cho D, D kiểm tra và trả tiền. Mục đích D làm Giấy phép lái xe mô tô trên để tham gia giao thông và khi Cơ quan Công an kiểm tra thì có thể xuất trình. D nhận thức được việc sử dụng Giấy phép lái xe giả trên là vi phạm pháp luật.

Đối với chiếc xe mô tô Honda Vision biển kiểm soát 29E-862.43 qua xác minh, chủ xe là chị Trần Diệu L, sinh năm 1986; hộ khẩu thường trú: Số 3/26/67 Đ, phường C, quận B, Thành phố Hà Nội là vợ của Đặng Tiến D, chị L giao xe cho D sử dụng. Cơ quan điều tra - Công an quận Hoàn Kiếm đã ra Quyết định xử lý vật chứng, trao trả chiếc xe máy trên cùng giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô trên cho chị Trần Diệu L, chị L đã nhận lại tài sản và không có ý kiến, đề nghị gì khác. Đối với tài khoản Facebook "Trung tâm đào tạo sát hạch lái xe Sơn Tây" như D khai, Cơ quan điều tra đã tiến hành kiểm tra nhưng hiện không còn tồn tại nên không có căn cứ xác minh đối tượng bán "Giấy phép lái xe giả" cho D để xử lý.

Tại bản cáo trạng số 38/CT-VKS ngày 06/03/2023 Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm truy tố Đặng Tiến D về tội "Sử dụng tài liệu giả của cơ quan, tổ chức" theo khoản 1 Điều 341 của Bộ luật hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa:

Bị cáo Đặng Tiến D khai nhận toàn bộ hành vi như đã khai tại Cơ quan điều tra.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm giữ quyền công tố luận tội và tranh luận: Sau khi phân tích nội dung vụ án, tính chất động cơ và mục đích phạm tội, tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ của bị cáo. Viện kiểm sát quận Hoàn Kiếm giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo Đặng Tiến D về tội "Sử dụng tài liệu giả của

cơ quan, tổ chức" theo khoản 1 Điều 341 của Bộ luật hình sự năm 2015. Về hình phạt: Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 341; điểm i, s khoản 1 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015, xử phạt bị cáo Đặng Tiến D với mức án từ 06 đến 10 tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Hạn thử thách từ 12 đến 20 tháng. Tang vật: Áp dụng Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015: Một tờ giấy đề Giấy phép lái xe hạng A1 số 010218585692 mang tên Đặng Tiến D (kèm theo hồ sơ) cho lưu để làm chứng cứ trong vụ án.

Bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét bị cáo khai báo thành khẩn, đề nghị cho bị cáo được hưởng mức án nhẹ nhất.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên toà, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]. Về tố tụng: Quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên toà, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Về nội dung: Khoảng tháng 5 năm 2021, Đặng Tiến D mua Giấy phép lái xe mô tô hạng A1 với giá 1.100.000 đồng từ tài khoản Facebook không quen biết tự giới thiệu là "Trung tâm đào tạo sát hạch lái xe Sơn Tây". Tài khoản trên thông báo sẽ nhờ người thi lý thuyết và sát hạch giúp nên D gửi thông tin cá nhân và ảnh để làm hồ sơ. Khoảng 10 ngày sau có người xe ôm (không rõ căn cước) mang đến nhà giao cho D Giấy phép lái xe mô tô.

Khoảng 14h45' ngày 23/8/2022 khi D đang điều khiển xe mô tô biển số 29D2-595.77 đến đoạn trước số nhà 210 Trần Quang Khải, phường Tràng Tiền, quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội thì bị Tổ công tác 14/141 Công an thành phố Hà Nội đang làm nhiệm vụ kiểm tra Giấy phép lái xe mang tên Đặng Tiến D Công an nghi là giả nên đã đưa D cùng tang vật về Công an phường Tràng Tiền.

Theo kết luận giám định "Giấy phép lái xe" hạng A1, số 010218585692 là giấy phép lái xe giả. D khai mục đích D mua Giấy phép lái xe mô tô giả để tham gia giao thông và khi Công an kiểm tra có thể xuất trình. Bị cáo nhận thức được hành vi mua Giấy phép lái xe là trái quy định của pháp luật.

Như vậy, hành vi của Đặng Tiến D phạm tội "Sử dụng tài liệu giả của Cơ quan, Tổ chức" tội và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 341 của Bộ luật hình sự năm 2015.

Hành vi bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm hoạt động bình thường của Cơ quan, tổ chức trong lĩnh vực quản lý hành chính về tài liệu, giấy tờ. Do đó hành vi của bị cáo cần thiết phải bị truy tố và xét xử.

Xét:

Nhân thân bị cáo chưa có tiền án, tiền sự.

Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: không có

Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; khai báo thành khẩn - đây là những tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015.

Với những phân tích trên về hậu quả hành vi phạm tội; nhân thân bị cáo; tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự; Hội đồng xét xử thấy cần thiết áp dụng hình phạt cải tạo ngoài xã hội đối với bị cáo cũng đủ tác dụng bị cáo và phòng ngừa chung.

Biện pháp tư pháp: Một tờ giấy đề Giấy phép lái xe hạng A1 số 010218585692 mang tên Đặng Tiến D (kèm theo hồ sơ) cho lưu để làm chứng cứ trong vụ án.

Bị cáo phải chịu án phí theo luật định.

**** Vì các lẽ trên,***

QUYẾT ĐỊNH

1. Tuyên bố: ĐẶNG TIẾN D phạm tội "Sử dụng tài liệu giả của Cơ quan, tổ chức".

2. Áp dụng: khoản 1 Điều 341; điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015.

3. Hình phạt:

Xử phạt: ĐẶNG TIẾN D 06 (sáu) tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 12 (mười hai) tháng kể từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo Đặng Tiến D về Uỷ ban nhân dân phường Cầu Dền, quận Hai Bà Trưng, Thành phố Hà Nội để giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quyết định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ hai lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

4. Biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

Một Giấy phép lái xe hạng A1 số 010218585692 mang tên Đặng Tiến D (kèm theo hồ sơ) cho lưu làm chứng cứ trong vụ án.

5. Án phí: Áp dụng Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015;

Bị cáo phải nộp 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí Hình sự sơ thẩm.

6. Quyền kháng cáo: Áp dụng Điều 331; Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

Bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- TANDTP Hà Nội;
- VKSNDQ Hoàn Kiếm;
- THAQ. Hoàn Kiếm;
- CAQ. Hoàn Kiếm;
- Những người TGTT;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà